

# A biocid termék jellemzőinek összefoglalója

**Termék neve:** perform® classic wipes IPA

**Termék típusa(i):** 02. terméktípus - Nem közvetlenül embereken vagy állatokon való felhasználásra szánt fertőtlenítőszeres és algásodás elleni szerek(fertőtlenítőszeres)

04. terméktípus - Élelmiszer és takarmány közelében használt termékek(fertőtlenítőszeres)

**Engedélyszám:** EU-0023656-0000

**R4BP 3 tétel hivatkozási száma:** EU-0023656-0002

## Tartalomjegyzék

Adminisztratív információk	1
1.1. A termék kereskedelmi nevei	1
1.2. Engedélyes	1
1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói	1
1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói	2
2. A termék összetétele és a formuláció típusa	2
2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ	2
2.2. Az előállítás típusa	3
3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok	3
4. Engedélyezett felhasználás(ok)	3
5. Általános használati utasítás	7
5.1. Használati utasítások	7
5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések	7
5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések	7
5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások	8
5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett	8
6. Egyéb információk	8

## Adminisztratív információk

### 1.1. A termék kereskedelmi nevei

perform classic wipes IPA
buraton® wipes IPA
perform® advanced wipes IPA
arcana® wipes IPA
clear IPA wipes
pure IPA wipes
disinfectant IPA wipes
Surface disinfection wipes classic
perform® sterile wipes IPA
sterile IPA wipes
mikrozyd® sterile wipes
Surface disinfection wipes sterile

### 1.2. Engedélyes

<b>Az engedélyes neve és címe</b>	Név	Schuelke & Mayr GmbH
	Cím	Robert-Koch-Str. 2 22851 Norderstedt Németország
<b>Engedélyszám</b>	EU-0023656-0000 1-2	

<b>R4BP 3 tétel hivatkozási száma</b>	EU-0023656-0002
<b>Az engedélyezés dátuma</b>	27/12/2020
<b>Az engedély lejáratának dátuma</b>	30/11/2030

### 1.3. Biocid termékek gyártója/gyártói

#### 1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

<b>Hatóanyag</b>	1355 - Propán-2-ol
<b>A gyártó neve</b>	Ineos Solvents Germany GmbH (korábban: Sasol)
<b>A gyártó címe</b>	Römerstraße 733 47443 Moers Németország
<b>Gyártási helyek</b>	Römerstraße 733 47443 Moers Németország Shamrockstr. 88 44643 Herne Németország
<b>Hatóanyag</b>	1355 - Propán-2-ol
<b>A gyártó neve</b>	Shell Chemicals Europe B.V.
<b>A gyártó címe</b>	Postbus 2334 3000 CH Rotterdam Hollandia
<b>Gyártási helyek</b>	Shell Nederland Raffinaderij B.V., Vondelingenweg 601 3196 KK Rotterdam-Pernis Hollandia

## 2. A termék összetétele és a formuláció típusa

### 2.1. Biocid termék összetételére vonatkozó minőségi és mennyiségi információ

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
Propán-2-ol		Hatóanyag	67-63-0	200-661-7	63,1

## 2.2. Az előállítás típusa

Egyéb folyadék (AL), használatra kész, fertőtlenítő készítménnyel impregnált törölkendők

## 3. Figyelmeztető és óvintézkedésekre vonatkozó mondatok

### Figyelmeztető mondatok

Fokozottan tűzveszélyes folyadék és gőz.

Súlyos szemirritációt okoz.

Álmosságot vagy szédülést okozhat.

Ismétlődő expozíció a bőr kiszáradását vagy megrepedezését okozhatja.

### Óvintézkedésre vonatkozó mondatok

Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás.

Az edény szorosan lezárva tartandó.

A tárolóedényt és a fogadóedényt le kell földelni és át kell kötni.

Robbanásbiztos elektromos/szellőztető-/világító- berendezés használandó

Szikramentes eszközök használandók.

Az elektrosztatikus kisülés megakadályozására óvintézkedéseket kell tenni.

Kerülje a gőzök belélegzését.

Kerülje a permet belélegzését.

Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható.

Szemvédő használata kötelező.

**SZEMBE KERÜLÉS ESETÉN:**Óvatos öblítés vízzel több percen keresztül.Adott esetben kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása.

Roszsullét esetén forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz.

Ha a szemirritáció nem múlik el:Orvosi ellátást kell kérni.

Tűz esetén:Oltásra alkoholrezisztens hab, szén-dioxid vagy vízpermet használandó.

Jól szellőző helyen tárolandó.Hűvös helyen tartandó.

Elzárva tárolandó.

A tartalom elhelyezése hulladékként: /Az edény elhelyezése hulladékként: jóváhagyott hulladékártalmatlanító telepre kell szállítani.

## 4. Engedélyezett felhasználás(ok)

## 4.1 A felhasználás leírása

### Felhasználás 1 - Felületek fertőtlenítése - törlés

<b>Terméktípus</b>	02. terméktípus - Nem közvetlenül embereken vagy állatokon való felhasználásra szánt fertőtlenítőszeres és algásodás elleni szerek(fertőtlenítőszeres)
<b>Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt</b>	-
<b>Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)</b>	Tudományos név: Baktériumok Közhasználatú név: - Fejlődési szakasz: -  Tudományos név: Élesztőgombák Közhasználatú név: - Fejlődési szakasz: -
<b>Felhasználási terület</b>	Beltéri  Előzetesen megtisztított, nem porózus felületek, például orvosi és nem orvosi területek kis munkafelületei, valamint tisztatérben található felületek (A/B osztály) fertőtlenítésére.
<b>Az alkalmazás módja(i)</b>	Módszer: Törlés Részletes leírás: A termékkel közvetlenül le kell törölni a felületet.
<b>A felhasználás mértéke és gyakorisága</b>	Alkalmazási arány: Használatra kész törülőkendők Hígítás (%): - A kezelések száma és időzítése:  Fertőtlenítés minden gyártás és tisztítási eljárás után, illetve akkor, ha a működési szabályzat előírása (SOP) szerint erre szükség van.
<b>Felhasználói kör</b>	Ipari  Foglalkozásszerű felhasználó
<b>Csomagolási méretek és csomagolóanyagok</b>	Puha csomag: 1-200 törülőkendő  Csomagolóanyag: LDPE/alumínium/PET; LDPE/PET; biaxiálisan orientált polipropilén (BOPP) + öntött polipropilén (CPP)  Tasak: 10-200 törülőkendő Csomagolóanyag: LDPE/PET

Doboz: 50-200 törlőkendő  
Csomagolóanyag: HDPE  
a záróelem anyaga PP vagy PE3385

#### 4.1.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

Alaposan törölje le a felületet a törlőkendővel és hagyja hatni a terméket szobahőmérsékleten ( $20 \pm 2$  °C) legalább 5 percig.

#### 4.1.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

Lásd az általános használati utasítást.

#### 4.1.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

Lásd az általános használati utasítást.

#### 4.1.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

#### 4.1.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Lásd az általános használati utasítást.

### 4.2 A felhasználás leírása

#### Felhasználás 2 - Élelmiszerrel és takarmánnyal érintkező felületek fertőtlenítése - törlés

**Terméktípus**

04. terméktípus - Élelmiszer és takarmány közelében használt termékek(fertőtlenítőszer)

**Az engedélyezett felhasználás pontos leírása, amennyiben indokolt**

-

**Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)**

Tudományos név: Baktériumok  
Közhasználatú név: -

	<p>Fejlődési szakasz: -</p> <p>Tudományos név: Élesztőgombák Közhasználatú név: - Fejlődési szakasz: -</p> <p>Tudományos név: Vírusok Közhasználatú név: - Fejlődési szakasz: -</p>
<b>Felhasználási terület</b>	<p>Beltéri</p> <p>Előzetesen megtisztított, nem porózus felületek fertőtlenítésére konyhákban és az élelmiszeriparban, a tisztatereket is ideértve (A/B osztály).</p>
<b>Az alkalmazás módja(i)</b>	<p>Módszer: Törlés Részletes leírás: A termékkel közvetlenül le kell törölni a felületet.</p>
<b>A felhasználás mértéke és gyakorisága</b>	<p>Alkalmazási arány: Használatra kész törlőkendők Hígítás (%): - A kezelések száma és időzítése:</p> <p>Fertőtlenítés minden gyártás és tisztítási eljárás után, illetve akkor, ha a működési szabályzat előírása (SOP) szerint erre szükség van.</p>
<b>Felhasználói kör</b>	<p>Ipari</p> <p>Foglalkozásszerű felhasználó</p>
<b>Csomagolási méretek és csomagolóanyagok</b>	<p>Puha csomag: 1-200 törlőkendő Csomagolóanyag: LDPE/alumínium/PET; LDPE/PET; BOPP+CPP</p> <p>Tasak: 10-200 törlőkendő Csomagolóanyag: LDPE/PET</p> <p>Doboz: 50-200 törlőkendő Csomagolóanyag: HDPE a záróelem anyaga PP vagy PE3385</p>

#### 4.2.1 Felhasználásra vonatkozó specifikus előírások



Gondosan törölje le a felületet a törölkendővel, és hagyja hatni a terméket szobahőmérsékleten ( $20 \pm 2$  °C) legalább 5 percig.

#### 4.2.2 Felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések

Lásd az általános használati utasítást.

#### 4.2.3 A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések

Lásd az általános használati utasítást.

#### 4.2.4 A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

#### 4.2.5 A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Lásd az általános használati utasítást.

### 5. Általános használati utasítás

#### 5.1. Használati utasítások

Használat előtt gondosan tisztítsa meg a felületet.  
Fertőtlenítés előtt adott esetben távolítsa el a felesleges vizet a felületről.  
Ügyeljen arra, hogy a felület teljesen nedves legyen.  
A használt kendőket zárt tartályban kell ártalmatlanítani.

#### 5.2. Kockázatcsökkentő intézkedések

A terméket kizárólag kis felületek fertőtlenítésére szabad használni.  
Biztosítson megfelelő szellőzést a robbanásveszélyes légkör kialakulásának megelőzésére.  
Kerülni kell a szembe jutást.  
Gyermekektől és háziállatoktól elzárva tartandó.  
Tartsa távol a gyermekeket és a háziállatokat azoktól a helyiségektől, ahol a fertőtlenítés történik. Biztosítson megfelelő szellőzést, mielőtt a gyermekek és a háziállatok bejutnak a kezelt helyiségekbe. Ez a kórházi körtermekre nem érvényes.

#### 5.3. Várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

Elsősegélynyújtás:

Baleset bekövetkezése esetén: Forduljon toxikológiai központhoz vagy orvoshoz.

BELÉLEGZÉS ESETÉN: Az érintett személyt friss levegőre kell vinni, és olyan nyugalmi testhelyzetbe kell helyezni, hogy könnyen tudjon lélegezni.

HA BŐRRE KERÜL: mossa le vízzel. Bőrirritáció esetén: orvosi ellátást kell kérni.

SZEMBE KERÜLÉS ESETÉN: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Ha kontaktlencsét visel és könnyen kivehető, távolítsa el és folytassa az öblítést. Ha irritáció jelentkezik és továbbra is fennáll, forduljon orvoshoz.

#### 5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

-

#### 5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett

Felhasználható 24 hónapig.

Az edény szorosan lezárva, jól szellőző, napfénytől védett helyen szobahőmérsékleten, eredeti tartályban tárolandó.

### 6. Egyéb információk

A termék izopropil-alkoholt (propán-2-ol) tartalmaz (CAS-szám: 67-63-0). A termék kockázatelemzése az izopropil-alkohol foglalkozásszerű felhasználók számára megállapított 129,28 mg/m<sup>3</sup> európai referenciaértékének figyelembe vételével készült.